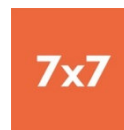


Freie Universität Berlin



Бумага
paperpaper.ru



Семинар для журналистов российских локальных медиа в Берлине

Институт медиа и коммуникаций Свободного Университета Берлина приглашает **15 журналистов из российских локальных медиа в Берлин для участия в пятидневном практическом семинаре.**

Семинар направлен на повышение профессиональной квалификации журналистов независимых местных СМИ. Программа включает в себя общение с экспертами из Германии и России, экскурсии в немецкие редакции, публичные дискуссии и практический тренинг. Семинар призван вдохновить участников на дальнейшее развитие их медиа, а также способствовать обмену опытом и развитию сети российских локальных СМИ.

Семинар организован в сотрудничестве с медиакомпанией «Бумага», с кафедрой цифровых медиакоммуникаций Санкт-Петербургского государственного университета, а также с Интернет-журналом «7x7», при финансовой поддержке Федерального министерства иностранных дел Германии.

Семинар будет проходить в Берлине с **25 октября** (прибытие) до **31 октября 2020 года** (день отъезда). Проезд и проживание оплачиваются.

Часть программы семинара будет **на английском языке**, поэтому для участия необходимо владение английским языком. Перевода на русский язык не предусмотрено.

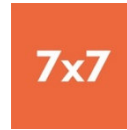
Если Вы хотите принять участие в семинаре, просим Вас отправить нам **электронную заявку в формате pdf (одним файлом; в названии файла укажите Вашу фамилию)**, содержащую: 1) мотивационное письмо (на английском языке), 2) Ваше резюме (на английском языке) и 3) 1-2 примера Ваших журналистских работ (на русском языке) на электронную почту: commworkshop@zedat.fu-berlin.de

Срок подачи заявок: **до 30 июня 2020 года**. Вы будете проинформированы о выборе **15 июля 2020 года**.

Мы внимательно следим за ситуацией с пандемией и, безусловно, будем учитывать официальные рекомендации МИДов ФРГ и РФ при подготовке семинара. Семинар состоится при условии открытия границ и снятия режима карантина в обеих странах.

Дополнительная информация: <https://www.fu-berlin.de/xq6fv13>

Freie Universität Berlin



Workshop for Russian local media journalists in Berlin

The Institute for Media and Communication Studies of Freie Universität Berlin invites **15 Russian journalists from local media initiatives to participate in a 5-day workshop.**

The workshop is aimed at improving professional qualification of journalists of independent local media. The program includes communication with experts from Russia and Germany, excursions to German local media initiatives, public discussions as well as a practical training. The seminar is designed to inspire participants to further improve their media work, as well as to facilitate the exchange of experience and the development of a network of Russian local media.

The seminar is organized in collaboration with the media company “Bumaga”, the department of digital media communications of St. Petersburg State University, and the Internet portal “7X7”, with financial support from the German Federal Ministry of Foreign Affairs.

The seminar will be held in Berlin from **October 25** (arrival) to **October 31, 2020** (departure). Travel costs and accommodation will be provided by the project.

Participants should be able to speak English, as some parts of the program will be in **English language**. No translation will be provided.

If you would like to participate, please send us an electronic **application in pdf-format** including: a) your letter of motivation (English), b) your CV (English) and c) 1-2 work samples (in Russian) to: commworkshop@zedat.fu-berlin.de

We are closely monitoring the situation with the COVID-19 pandemic, and we will take into account the official recommendations of the German and Russian Foreign Ministries while preparing the seminar. The seminar will take place only in case of the ending of the quarantine regime in both countries.

Application deadline is **June 30, 2020**. You will be informed about the selection on July 15, 2020.

More information: <https://www.fu-berlin.de/xq6fv13>